



## 琴平町観光協會

郵遞區號766-0001 香川縣仲多度郡琴平町811  
電話 0877-75-3500 傳真 0877-75-3700

<http://www.kotohirakankou.jp>



四國香川縣琴平地區觀光手冊

二人ひろさんぽ  
漫遊金比羅

洋溢著門前町風情之古街

うどん県  琴平

烏龍麵之縣 琴平(香川縣)

金比羅溫泉鄉  
二人ひろ温泉郷  
Konpira spa

<http://www.kotohirakankou.jp>





# 漫遊！金比羅

被稱為「讚岐的金比羅」的金刀比羅宮深受人們的青睞。

在充滿著門前町之風情的參拜道兩旁，土產品店、飲食店鱗次櫛比，

現在來這裡參拜的遊客仍然絡繹不絕。

在門前町的四周還留下了很多舊遺跡及

文化遺產，可以領略漫遊歷史風光之情趣。

您不想去享受一下「漫遊金比羅」之樂趣嗎？



## 目錄

3-4 金刀比羅宮

5-6 在琴平與古今藝術相會

7-8 找到了名物及景勝之地！

9 烏龍麵

10 琴平土產品

11-12 旅館與溫泉

13-14 觀光勝地與地圖



泡浴溫泉，  
舒身美容！

# 金比羅的 參拜從這裡開始



## 大門

從這裡起屬於金刀比羅宮境內。門前的「鼓樓」及「清塚」也很值得一看。



只要登上最後  
一階石梯



你一定會看到  
令人...



## 金刀比羅宮地圖

等著  
汪汪！





# 登上1368階參拜道石梯去參拜金比羅 會讓人心情高漲興奮參拜。

前往嚴魂神社需要登1368階石梯。  
在這裡銘刻著無法數清的  
參拜者的祈願。



**笑容煥發君朱印帳**  
印有金刀比羅宮的人偶。

**金比羅的護身符**  
與迷你金比羅狗配套很有人氣。



**笑容煥發君護身符**



**繪馬堂**  
堂內奉納著畫有船的繪馬（祈願用小木板），  
還有船員放入大海的「流樽」等各種繪馬。



## 御本宮

祭神殿是於1878年改建而成的建築，創立於西曆646年以前。宮內祭奠著海上守護、農業、殖產、醫藥之神的大物主神及崇德天皇。



## 手杖

旅館及土產店均可出借。



## 駕籠轎

石梯很長，到金刀比羅宮的大門處共有365階，您可以乘坐像歷史劇中看到的駕籠轎上去。



## 五人百姓

撐起的大傘是店的標誌。被準許在御本宮內出售糖果的5家各有特色的露店。

## 五人百姓

## 大門

365階石梯

## 表參道



## 從御本宮眺望

晴天時，從御本宮的東北側的展望台可將瀨戶大橋、讚岐富士風光盡收眼簾。



## 三穗津姬社

祭奠作為金刀比羅宮的主祭神的大物主神之後。

約1,368階石梯

## 嚴魂神社



## 嚴魂神社

祭祀金刀比羅本教的教祖之神社，從高台可以眺望琴平市街。岩壁上的天狗面很值得一看。



## 三穗津姬社

## 繪馬堂

785階石梯

## 御本宮

628階石梯

## 旭社

## 資生堂Parlour 咖啡&餐廳 「神椿」

500階石梯

## 書院

## 金比羅狗



## 寶物館

## 金比羅狗

江戶時代，曾有一條代替主人前往參拜金比羅大權現的小狗。據傳，小狗脖子上掛有木牌，還有裝入香油錢、狗的飼料費的袋子，它在前往途中受到了眾人的支助，最後完成了它的參拜之旅。



## 白峰神社

祭祀崇德天皇與待賢門院之神社。周邊是被稱紅葉谷的紅葉名勝之地。



## 旭社

在屋頂閣樓的捲雲、柱間和窗門上刻有人形、鳥獸、花草的雕刻等，可以享受欣賞江戶時代美術之情趣。

## 途中您會遇到各種有趣的藝術作品。



## 獻納螺旋槳

由造船廠獻納的船用螺旋槳。



## 銅馬

據說是用收集來的一文銅錢製做而成。



## 非洲象

獻納品。設立在神馬的馬房附近。



## 資生堂Parlour 咖啡&餐廳 「神椿」

被綠色懷抱的時尚咖啡店與餐廳，參拜途中您可以進去飲食休閒。



☎0877-73-0202  
香川縣仲多度郡琴平町892-1  
1樓咖啡店 9:00~17:00(年中無休)  
地下1樓 餐廳  
(中午)11:30~14:30(年中無休)  
(晚上)17:00~21:00(週一休息、預約制)

## 迎接未來橋

從就像浮在森林中的橋上渡過山谷。



有關金刀比羅宮之詳情請詢問社務所 ☎0877-75-2121

四國香川縣琴平地區觀光手冊 漫遊金比羅



# 在琴平可與多數傑出的美術品以及文化遺產相會



## 高橋由一館

常設展示日本近代西洋畫之祖高橋由一先生的 27 幅油畫作品。還展出所藏作品中的以明治中期的金刀比羅宮宮司為模特的「琴陵宥常像」。



☎0877-75-2121  
開館時間／8:30～17:00  
休息日／年中無休  
門票／一般800日圓  
高中、大學生400日圓 中學生以下免費



☎0877-75-2121  
開館時間／8:30～17:00  
休息日／年中無休  
門票／一般800日圓  
高中、大學生400日圓 中學生以下免費

## 國家指定文化遺產 表書院

建於 1658～1660 年，當初是用來舉行儀式，以及招待參拜客的客殿。建築物本身以及圓山應舉的障壁畫、襖畫被指定為國家重要文化遺產。其中，虎之間的「遊虎圖」的「水吞虎」是應舉大師的代表作。



☎0877-75-2121  
開館時間／8:30～17:00  
休息日／年中無休  
門票／一般800日圓  
高中、大學生400日圓 中學生以下免費



琴平町  
福神卡通  
「小金比」

舊金比羅大劇場中產生的小福神。它在宣揚金比羅歌舞伎活動中大顯身手。



## 國家指定重要文化遺產

### 舊金比羅大劇場 [金丸座]

是現存日本最古老的歌舞伎劇場。後來經過遷移復原以及大修建，使其恢復了原來的面貌。因每年的春天都會上演歌舞伎精彩大戲而聞名。

郵遞區號766-0001 香川縣仲多度郡琴平町1241  
☎0877-73-3846  
開館時間／9:00～17:00  
休息日／年中無休  
門票／大人500日圓、中學和高中生300日圓、孩童200日圓



## 高燈籠 (引航燈塔)

建於江戶時代，為了讓在瀨戶內海航行的船隻能夠看見引航燈光，花費了約 6 年時間建成。高度約 27 米，是日本最高的木製燈籠 (引航燈塔)。



## 鞘橋

因形如刀鞘而得名。是一座帶屋頂但沒有橋腳的浮橋。現在只限於祭禮時使用。



金比羅船隻順風  
起帆悠悠航行



# 找到了喜愛之美物、 歡樂之遊覽地！

挑選土產品  
真讓人驚喜快樂



哈、哈...

哈、哈...



也可以參閱第 14 頁的琴平地圖。



## 軟冰淇淋琳瑯滿目

只要走在參拜道上，就能發現隨處都有好吃且風趣十足的個性派軟冰淇淋。你不妨漫遊一下，去找找看？

**幸福花嫁果子軟冰淇淋**  
是香川縣傳統的  
裝點調味材。



**釜玉軟冰淇淋**  
撒上蔥花醬油  
的薑味冰淇淋。



**稀少糖軟冰淇淋**  
使用了益於健  
康的稀少糖。



**蜂蜜軟冰淇淋**  
帶有濃厚甜蜜的  
蜜蜂風味。



**豆腐冰淇淋**  
清甜爽口，  
益於健康。



**和三盆軟冰淇淋**  
採用傳統手工  
製造的砂糖做  
成的和三盆軟  
冰淇淋。



### map E3 中野烏龍麵學校 ①

可以學打讀岐烏龍麵，品嚐自己做的烏龍麵的體驗教室。

☎0877-75-0001  
香川縣仲多度郡琴平町796  
9:00~15:00  
年中無休 ※要預約



### map E3 灸鯉本舗石段屋本店 ③

可以享受一邊喝茶，一邊品嚐金比羅的名物灸鯉等甜點之樂趣。

☎0877-75-3220  
香川縣仲多度郡琴平町798  
7:15~18:00  
年中無休



### map D3 金陵之鄉 ⑤

將酒莊創業當時的藏酒倉庫改裝而成的清酒博物館。

☎0877-73-4133  
香川縣仲多度郡琴平町623  
平日/9:00~16:00  
週六、週日、假日/9:00~18:00



### map D5 鮭司一 ⑦

該店的鮭魚的鹹魚子乾、活鮮竹莢魚棒壽司，還有日式定食都很有人氣。

☎0877-75-2501  
香川縣仲多度郡琴平町655-3  
10:30~23:30  
第2、4個週四休息



### map E3 醬油豆本舗 ②

是一家醬油豆名店。在這裡可以飲餐、購買土產品。

☎0877-75-3788  
香川縣仲多度郡琴平町811  
10:00~17:00  
年中無休



### map D3 烏龍麵道場(體驗教室) ④

可以體驗 20 分鐘的學打讀岐烏龍麵。自己做的烏龍麵可以帶回家。

☎0877-75-2657  
香川縣仲多度郡琴平町725  
9:00~17:00  
(烏龍麵體驗時間10:30-15:30迄)  
週三休息 ※要預約



### map D5 和三盆糖道場(體驗教室)錦屋 ⑥

可以挑戰製做和三盆糖。做成的乾果點可以當作土產品帶回家。

☎0877-75-3264  
香川縣仲多度郡琴平町696  
9:00~17:00  
不定休 ※要預約



### map D5 紅梅亭 割烹食堂丸忠 自助午餐 ⑧

備有約 60 種美味可口的日式和西式料理。還舉辦月換料理展示會。

☎0877-75-1111  
香川縣仲多度郡琴平町977-1  
11:30~14:00  
年中無休  
※但是，有時會有不能包租的情況。



# 烏龍麵



## 拌肉烏龍麵

甜辣肉片與醬油風味汁調拌而成。



## 湯汁烏龍麵

可以品嚐沙丁魚乾佐料的湯汁烏龍麵，是當地的代表性食物。



# UDON

推薦烏龍麵  
天歸羅烏龍麵



map E3 虎屋  
☎0877-75-3131  
香川縣仲多度郡琴平町814  
9:00~17:00  
年中無休

推薦烏龍麵  
釜玉烏龍麵



map F3 鶴田屋  
☎0877-73-3848  
香川縣仲多度郡琴平町951  
8:00~17:00  
年中無休

推薦烏龍麵  
醬油味炸雞內烏龍麵



map E3 金比羅烏龍麵  
☎0877-73-5785  
香川縣仲多度郡琴平町810-3  
8:00~17:00  
年中無休

推薦烏龍麵  
細條竹籠烏龍麵



map B3 小川烏龍麵  
☎0877-75-1660  
香川縣仲多度郡琴平町154  
9:00~17:00  
週三休息

推薦烏龍麵  
湯汁烏龍麵



map C3 烏龍麵屋 井上  
☎0877-75-3907  
香川縣仲多度郡琴平町177-2  
10:00~14:00  
週一休息

推薦烏龍麵  
溫泉雞蛋烏龍麵



map D3 天手古舞  
☎0877-75-0001  
香川縣仲多度郡琴平町717  
9:30~17:00  
年中無休

推薦烏龍麵  
金比羅烏龍麵



map D4 狸屋  
☎0877-73-2409  
香川縣仲多度郡琴平町700-3  
9:00~17:00  
不定休

推薦烏龍麵  
拌肉烏龍麵



map A3 灸饅烏龍麵  
☎0877-73-3751  
香川縣善通寺大麻町388  
9:30~19:00  
年中無休



## 釜玉烏龍麵

在釜揚（白煮）麵上放入生雞蛋攪合醬油。



## 舟舟酥脆薄餅乾

形如船帆的酥脆薄餅乾。上面印有歌詞。

## map F3 紀之國屋本店

☎0877-75-2474  
香川縣仲多度郡琴平町983

## map F3 友枝商店

☎0877-75-2530  
香川縣仲多度郡琴平町940-2

## map F3 本家船船堂

☎0877-73-2020  
香川縣仲多度郡琴平町952

## 琴平土產品



## map D3 金比羅饅頭

鳴門金時紅薯餡的烤饅頭。附贈扇子一把。

豆屋參道口店  
☎0877-73-5566  
香川縣仲多度郡琴平町722-1  
10:00~16:00  
僅限週六、週日、假日營業  
元旦、金比羅歌舞伎、盂蘭盆節期間為特別營業日



## 大蒜武士、大蒜女孩

使用琴平的大蒜製成的系列商品。



## map D3 讚岐烏龍麵 幽玄

在街內的旅館等可以買到上品的烏龍麵。

烏龍麵道場(體驗教室)  
☎0877-75-2657  
香川縣仲多度郡琴平町725  
9:00~17:00  
週三休息



## 花嫁果子

在結婚嫁妝上用作慶喜的鯛餅果子。



## 讚岐烏龍乾麵

將讚岐烏龍麵簡單的加工成乾麵條。

## map F3 念珠屋伊平

出售念珠的老舖專門店。

鶴田屋  
☎0877-73-3848  
香川縣仲多度郡琴平町951



## map D3 金陵酒

「讚岐金比羅酒」在當地是一種享有盛名的名酒。

金陵之鄉  
☎0877-73-4133  
香川縣仲多度郡琴平町623



## 醬油豆

將炒過的蠶豆浸入甜辣醬油味的濃汁而成。



## 丸龜扇子

丸金印的扇子作為參拜的土產品很有名。

登載的商品，可在各店舖或琴平町內的飯店、旅館以及土產品店購買。



因門前町而繁榮的溫泉旅館洋溢著金比羅古色之風情。



**琴平溫泉 琴參閣** 金比羅溫泉船舟湯  
☎0877-75-1000  
郵遞區號766-0001 香川縣仲多度郡琴平町685-11  
<http://www.kotosankaku.jp>



開業於享保 10 年的古老旅館，在露天溫泉可以一邊入浴，一邊享受展望美麗風光的樂趣。



**金比羅溫泉 湯元 八千代** 金比羅溫泉 湯元  
☎0877-75-3261  
郵遞區號766-0001 香川縣仲多度郡琴平町611  
<http://www.yachiyo.cc/>

創業 400 年，溢滿著四季芳香的庭園旅館，自古以來深受文人墨客的喜愛。



**琴平花壇** 金比羅溫泉船舟湯  
☎0877-75-3232  
郵遞區號766-0001 香川縣仲多度郡琴平町1241-5  
<http://www.kotohira-kadan.jp/>

參拜道第 22 階石梯，從金丸座眺望到的最近之旅館，景色美麗。



**琴平 Grand Hotel 櫻之抄** 金比羅溫泉船舟湯  
☎0877-75-3218  
郵遞區號766-0001 香川縣仲多度郡琴平町977-1  
<http://www.sakuranosho.jp/>

離金比羅最近的旅館，前往參拜非常方便。



**虎丸旅館** 金比羅溫泉船舟湯  
☎0877-75-2161  
郵遞區號766-0001 香川縣仲多度郡琴平町1017

座落在表參道的石梯下面，開業於明治時代，是一家以真心待客為宗旨的飯店。



**WATAYA 旅館** 金比羅溫泉船舟湯  
☎0877-75-4111  
郵遞區號766-0001 香川縣仲多度郡琴平町796  
<http://www.wataya-ryokan.jp/>

可以享受泡浴 2 種泉質和 15 種入浴方式溫泉的高品質之旅館。



**湯元金比羅溫泉 華之湯 紅梅亭** 湯元金比羅溫泉 華之湯 金比羅溫泉船舟湯  
☎0877-75-1111  
郵遞區號766-0001 香川縣仲多度郡琴平町556-1  
<http://www.koubaitei.jp/>

泡浴溫泉可以幫助你消除旅行之疲勞。



**琴平 River Side Hotel** 金比羅溫泉船舟湯  
☎0877-75-1880  
郵遞區號766-0002 香川縣仲多度郡琴平町246-1  
<http://www.hananoyu.co.jp/river/>

**寶屋** 金比羅溫泉船舟湯  
☎0877-75-5195  
郵遞區號766-0001 香川縣仲多度郡琴平町555

**包租湯之宿 琴音** 金比羅溫泉船舟湯  
☎0877-75-6633  
郵遞區號766-0002 香川縣仲多度郡琴平町685-21  
<http://www.yachiyo.cc/kotone>

**壽旅館** ☎0877-73-3872  
郵遞區號766-0002 香川縣仲多度郡琴平町新町245-5

**橋本屋旅館** ☎0877-75-2031  
郵遞區號766-0001 香川縣仲多度郡琴平町618

**一心館** ☎0877-75-2526  
郵遞區號766-0002 香川縣仲多度郡琴平町291

## 金比羅溫泉鄉的3個源泉

### 湯元金比羅溫泉 華之湯

- 泉質/鈉、鈣氯化物溫泉
- 功效/神經痛、肌肉痛、關節痛、五十肩運動麻痺、關節僵硬等

### 金比羅溫泉 湯元

- 泉質/含食鹽重碳酸土類泉
- 功效/類風濕性疾病、痛風、慢性消化系統疾病、過敏性等疾病等

### 金比羅溫泉船舟湯

- 泉質/單純放射性冷礦泉
- 功效/神經痛、肌肉痛、關節痛、運動麻痺等

# 最喜歡泡溫泉





# 只要再向前多走幾步



**1 總本山善通寺**  
弘法大師的誕生地。屬於四國靈場八十八處寺廟之一。



**2 國營讚岐滿濃公園**  
可以享受各種體驗、體育活動的樂趣，還可在此露營休閒。



**3 中津萬象園**  
日本庭園。兼設繪畫館及陶器館。



**4 丸龜城**  
是一座擁有400年歷史的築城，其城牆是日本國內最高的石牆。



**5 豬熊弦一郎現代美術館**  
豬熊先生是丸龜出身。館內還設有兒童造型教室。



**6 琴彈公園**  
巨大的錢形砂雕非常有名。

## 交通

|       |          |         |      |                        |    |
|-------|----------|---------|------|------------------------|----|
| 乘坐飛機時 | 羽田機場     | 1小時15分鐘 | 高松機場 | 開車40分鐘<br>路線巴士<br>45分鐘 | 琴平 |
|       | 成田機場     | 1小時25分鐘 |      |                        |    |
|       | 沖繩(那霸)機場 | 1小時50分鐘 |      |                        |    |

  

|       |      |        |                |     |                         |     |
|-------|------|--------|----------------|-----|-------------------------|-----|
| 乘坐電車時 | <JR> | 東京站    | 新幹線<br>3小時30分鐘 | 岡山站 | 特快列車1小時<br>瀨戶大橋線<br>土讚線 | 琴平站 |
|       |      | 名古屋站   | 1小時40分鐘        |     |                         |     |
|       |      | 新大阪站   | 50分鐘           |     |                         |     |
|       |      | 博多站    | 1小時50分鐘        |     |                         |     |
|       |      | 鹿兒島中央站 | 3小時30分鐘        |     |                         |     |

  

|     |            |              |                        |                       |                    |                    |      |       |      |    |
|-----|------------|--------------|------------------------|-----------------------|--------------------|--------------------|------|-------|------|----|
| 開車時 | <經由瀨戶大橋>   | 關西方面<br>九州方面 | 山陽道<br>山陽道             | 倉敷JCT<br>瀨戶中央<br>自動車道 | 30分鐘               | 坂出IC<br>高松<br>自動車道 | 10分鐘 | 善通寺IC | 10分鐘 | 琴平 |
|     | <經由明石海峽大橋> | 關西方面         | 垂水JCT<br>神戶淡路門<br>自動車道 | 1小時20分鐘               | 鳴門IC<br>高松<br>自動車道 | 1小時                |      |       |      |    |



## 琴平地圖

map E3 海洋科學館

重現江戶時代的船碼頭，並展示按實際尺寸仿造的金比羅船。

☎0877-73-3748  
香川縣仲多度郡琴平町953  
入館費／大人450日圓  
中學生和高中生350日圓、5歲以上和小學生250日圓  
開館時間／9:00~17:00  
休息日／年中無休



map E1 縣立琴平公園

建成眺望金刀比羅宮的展望台以及遊步道。



JR琴平站 ☎0877-73-4171  
根據大正12年車站開業時的  
照片改建而成，忠實地  
再現了昔日之懷古風貌。  
現已成為新的攝影景點。



琴電琴平站 ☎0877-75-3068  
前往金刀比羅宮參拜很方便。  
根據需要，有時會提供  
Retro(復古)觀光電車  
特別運行服務。

- 第7~8頁登載的店家
- 第9頁登載的烏龍麵店
- 第10頁登載的琴平土產品店
- 第11~12頁登載的飯店、旅館